

# LE RENDEZ-VOUS

## DU CINEMA DOCUMENTAIRE SUR LES DROITS DE L'HOMME À STRASBOURG ET DANS LE BAS-RHIN

### DU 6 AU 19 OCTOBRE 2012

#### AU PROGRAMME :

- > des débats avec des réalisateurs, universitaires, journalistes et responsables associatifs
- > un temps unique de rencontres et de dialogue, pour tous publics
- > une occasion rare de voir d'autres images et d'entendre d'autres voix
- > 18 films documentaires sur les droits humains
- > 14 jours de festival dans 12 lieux de projection

4<sup>EME</sup> ÉDITION

# FESTIVAL INTERNATIONAL DU FILM

## DES DROITS DE L'HOMME

### DE STRASBOURG

## MERCI À ...

La Ville de Strasbourg,  
Tanja Hannemann,  
Georges Heck, Pierre Loeb,  
Aurélié Réveillaud /  
Le Conseil Général  
du Bas-Rhin, Nicolas  
Chabrol /  
La DRAC Alsace, Laurent  
Bogen /  
L'Agence National pour la  
Cohésion Sociale et l'Éga-  
lité des Chances (L'ACSÉ),  
Catherine de Luca /  
Le cinéma Odyssée, Faruk  
Günaltay /  
Sara Sghaier, Gersende  
Alix, Khoutir Kechab,

Marie-Pierre Lefevre, Rita  
Gross, Martin Nussbaum,  
Raya Gustafson, Mathieu  
Schneider, Gérard Bozec,  
Laurent Cécile, Catherine  
Amy et l'ensemble des  
lieux qui accueillent le  
festival /  
L'ensemble de nos  
partenaires associatifs, des  
intervenants, ainsi que  
tous les réalisateurs, pro-  
ducteurs et distributeurs  
des films projetés /

Et un grand merci à toute  
l'équipe de bénévoles :  
Tamara, Céline, Siobhan,  
Sabrina, Anne, Géraldine,  
Pauline, Karim et tous les  
autres...

## CONTACTS

Alice Bourdelle  
/ Déléguée locale FIFDH Strasbourg  
/ 06 58 97 77 35  
/ [alice.bourdelle@alliance-cine.org](mailto:alice.bourdelle@alliance-cine.org)

Jonathan Vaudey  
/ Délégué général &  
Programmateurs FIFDH Strasbourg  
/ 09 66 96 92 83 / 06 65 42 27 02  
/ [jonathan.vaudey@alliance-cine.org](mailto:jonathan.vaudey@alliance-cine.org)

## 6 > 19 OCTOBRE 2012

Cinéma Odyssée / Strasbourg /

Centre socioculturel de Soufflenheim /

Centre socioculturel de la Meinau /

Centre socioculturel de Neudorf /

Université de Strasbourg - Institut Le Bel /

Institut d'Études Politiques (IEP) Strasbourg /

Centre social et familial Victor Hugo / Schiltigheim /

Centre social et culturel du Neuhof /

Centre social et culturel Victor Schoelcher (Cronenbourg) /

Le Cheval Blanc / Schiltigheim /

L'Adalric / Obernai /

Centre social et culturel HautePierre «Le Galet» /

[www.festival-droitsdelhomme.org/strasbourg/](http://www.festival-droitsdelhomme.org/strasbourg/)

# AU PROGRAMME

Retrouvez l'ensemble de la programmation et  
la liste définitive des intervenants sur :  
[www.festival-droitsdelhomme.org/strasbourg/](http://www.festival-droitsdelhomme.org/strasbourg/)

## SAMEDI 06/10

20H00 / CINÉMA ODYSSEE

SÉANCE D'OUVREMENT

LA PLACE, LA GESTATION DU  
MOUVEMENT 15M (84')

+ Débat en présence du réalisateur Adriano  
Morán Conesa.

## DIMANCHE 07/10

11H00 / CINÉMA ODYSSEE

KAPITALISME, NOTRE RECETTE  
SECRÈTE (56')

+ Débat en présence de Vlad  
Constantinesco, Professeur émérite de  
l'Université de Strasbourg.

15H00 / CINÉMA ODYSSEE

FRAGMENTS D'UNE  
RÉVOLUTION (55')

+ Projection suivie d'un débat.

15H00 / CSC DE SOUFFLENHEIM  
À L'OMBRE DE LA RÉPUBLIQUE  
(100')

+ Débat en présence de Bernard Bloze,  
Fondateur de l'Observatoire international  
des prisons (OIP) et contrôleur des lieux de  
privation de liberté, Mounir Diari, Président  
de l'association J'veux m'en sortir, et Lucie  
Coron, membre du GENEPI.

20H00 / CINÉMA ODYSSEE

LE GAZODUC (83')

+ Débat en présence d'Eric Poinot  
d'Amnesty International Strasbourg.

## LUNDI 08/10

18H15 / CINÉMA ODYSSEE

MON VOISIN LE KURDE (52')

+ Débat en présence du réalisateur Luis  
Miranda et du protagoniste principal (sous  
réserve).

20H00 / CINÉMA ODYSSEE

SANS ISSUE (82')

+ Débat en présence de Maître Arnaud  
Dupuy, avocat au Barreau de Strasbourg  
(sous réserve).

## MARDI 09/10

14H30 / CSC DE LA MEINAU

HCHOUMA LA HONTE (52')

+ Débat en présence de Dominique Giullien  
de l'association SOS Femmes Solidarité 67.

18H15 / CINÉMA ODYSSEE

UNE POPULATION NÉGLIGÉE  
(99')

+ Débat en présence de Germain Mignot,  
Coordinateur chez Médecins du Monde  
Strasbourg, et Marie Amalfitano, Directrice  
de l'association Lupovino.

19H30 / CSC DE NEUDORF

RÉCITS DE FUKUSHIMA (64')

+ Débat en présence d'un membre du  
réseau Sortir du nucléaire.

20H15 / CINÉMA ODYSSEE

OUGANDA, AU NOM DE DIEU  
(83')

+ Débat en présence du réalisateur  
Dominique Mesmin et de Stéphane Galas,  
responsable régional de SOS Homophobie  
Strasbourg.

## MERCREDI 10/10

18H00 / UNIVERSITÉ DE  
STRASBOURG - INSTITUT LE BEL

LA GUERRE DE WIEBO (94')

+ Projection suivie d'un débat.

18H15 / CINÉMA ODYSSEE

ECUADOR (72')

+ Débat en présence de Juan Matas, Maître  
de conférences HDR en sciences sociales à  
l'Université de Strasbourg.

20H00 / CINÉMA ODYSSEE

HCHOUMA, LA HONTE (52')

+ Débat en présence du réalisateur Zouhair  
Chebbale et de Geneviève Louisadat,  
Présidente de SOS Femmes Solidarité 67.

## JEUDI 11/10

18H15 / CINÉMA ODYSSEE

RÉCITS DE FUKUSHIMA (64')

+ Débat en présence d'un membre du  
réseau Sortir du nucléaire.

18H30 / IEP STRASBOURG

LE PROCUREUR (95')

+ Projection suivie d'un débat.

20H15 / CINÉMA ODYSSEE

LA GUERRE DE WIEBO (94')

+ Projection suivie d'un débat.

## VENREDI 12/10

18H15 / CINÉMA ODYSSEE

CECI EST MA TERRE (HÉBRON)

(75')

+ Débat en présence des réalisateurs  
Giulia Amati et Stephen Natanson, d'Alfred  
Zimmer du MRAP Strasbourg et Perrine  
Oliff Rastegar du Collectif judéo-arabe et  
Citoyen pour la Paix.

19H00 / CSF VICTOR HUGO  
(SCHILTIGHEIM)

OUGANDA, AU NOM DE DIEU  
(83')

+ Débat en présence de Stéphane Galas,  
responsable régional de SOS Homophobie  
Strasbourg.

## MARDI 16/10

14h30 / CSC DU NEUHOF

IRAN ABOUT (27')

LE BRUIT ET LA RUMEUR (17')

+ Séance suivie d'un débat.

## MERCREDI 17/10

18h30 / CSC VICTOR SCHOELCHER

IRAN ABOUT (27')

BOULAQ (26')

+ Séance suivie d'un débat.

20h00 / LE CHEVAL BLANC  
(SCHILTIGHEIM)

MON VOISIN LE KURDE (52')

+ Débat en présence du réalisateur Luis  
Miranda et du protagoniste principal du  
film (sous réserve).

## JEUDI 18/10

20h00 / ADALRIC (OBERNAI)

RÉCITS DE FUKUSHIMA (64')

+ Débat en présence d'un membre du  
réseau Sortir du nucléaire.

## VENREDI 19/10

20h00 / CSC «LE GALET»

SÉANCE DE CLÔTURE

HCHOUMA, LA HONTE (52')

+ Débat en présence du réalisateur Zouhair  
Chebbale et de Dominique Guillian et  
Geneviève Louisadat, de l'association SOS  
Femmes Solidarité 67.

CINÉMA ODYSSEE

/ 3, rue des Francs Bourgeois  
/ 67000 Strasbourg  
/ Tél. 03 88 75 10 47  
/ [www.cinemaodysee.com](http://www.cinemaodysee.com)

TARIFS  
Tarif unique : 4€/séance  
Tarif scolaire : 3,5€

CENTRE SOCIOCULTUREL DE  
SOUFFLENHEIM

/ 8, rue du Patronage  
/ 67620 Soufflenheim  
/ Tél. 03 88 86 76 93

ENTRÉE GRATUITE

CENTRE SOCIOCULTUREL DE LA  
MEINAU

/ 1, rue de Bourgogne / 67100 Strasbourg  
/ Tél. 03 88 39 49 58  
/ [www.lecentre-meinau.fr](http://www.lecentre-meinau.fr)

ENTRÉE GRATUITE

UNIVERSITÉ DE STRASBOURG -  
INSTITUT LE BEL

/ 4, rue Blaise Pascal / 67000 Strasbourg  
/ [www.unistra.fr](http://www.unistra.fr)

ENTRÉE GRATUITE

CENTRE SOCIOCULTUREL DE  
NEUDORF

/ Antenne du Neufeld - 42, rue de Neufeld  
/ 67100 Strasbourg  
/ Tél. 03 88 44 23 23  
/ <http://cscneudorf.org>

ENTRÉE GRATUITE

IEP STRASBOURG

/ 47, avenue de la Forêt Noire  
/ 67000 Strasbourg  
/ Tél. 03 68 85 84 00  
/ [www.iep-strasbourg.fr](http://www.iep-strasbourg.fr)

ENTRÉE GRATUITE

CENTRE SOCIAL ET FAMILIAL  
VICTOR HUGO

/ 4, rue Victor Hugo / 67300 Schiltigheim  
/ Tél. 03 88 62 14 13  
/ [www.csf-victorhugo.fr](http://www.csf-victorhugo.fr)

ENTRÉE GRATUITE

CENTRE SOCIAL ET CULTUREL DU  
NEUHOF

/ 1A, rue Antoine Becker  
/ 67100 Strasbourg  
/ Tél. 03 88 39 09 00 / [www.cscneuhof.eu](http://www.cscneuhof.eu)

ENTRÉE GRATUITE

CENTRE SOCIAL ET CULTUREL VICTOR  
SCHOELCHER

/ 56, rue du Rieth / 67200 Strasbourg  
/ Tél. 03 88 77 76 75  
/ <http://csc-victorschuelcher.easblogs.fr>

ENTRÉE GRATUITE

LE CHEVAL BLANC

/ 25, rue Principale / 67300 Schiltigheim  
/ Tél. 03 88 83 84 85 / [www.lelierre.org](http://www.lelierre.org)

TARIFS

Tarif plein : 4€  
Tarif réduit (étudiants, demandeurs  
d'emploi, -16 ans) : 3€

CINÉMA ADALRIC

/ Rue Athic / 67210 Obernai  
/ Tél. 03 88 95 68 19  
/ [www.espace-athic.com](http://www.espace-athic.com)

Tarif unique : 4€

CENTRE SOCIAL ET CULTUREL DE  
HAUTEPIERRE «LE GALET»

/ 1A, boulevard Balzac / 67200 Strasbourg  
/ Tél. 03 88 26 19 20  
/ [www.csc-hautepierre.fr](http://www.csc-hautepierre.fr)

ENTRÉE GRATUITE

FILMS //

À L'OMBRE DE LA RÉPUBLIQUE

France / Prisons



Un film de Stéphane Mercurio | France | 2011 | 100 min.

En 2008, un contrôleur général des lieux de détention, Jean-Marie Delarue, a été nommé pour six ans. Indépendant, irrévocable, il a accès à tous les lieux de privation de liberté : prisons, hôpitaux psychiatriques, centres éducatifs fermés... Chaque année, il remet au gouvernement un rapport sur ses missions de contrôle et propose de grands axes de progrès.

/ CSC Soufflenheim / Dimanche 7 octobre, 15h00

CECI EST MA TERRE (HÉBRON)

Cisjordanie / Conflit israélo-palestinien & Colonies



Un film de Giulia Amati et Stephen Natanson | Israël & Italie | 2010 | 75 min.

Hébron, en Cisjordanie, est un lieu sacré pour les juifs comme pour les musulmans. C'est aussi la seule colonie israélienne installée en plein cœur d'une ville palestinienne : 600 colons y vivent sous la protection de 2 000 soldats. Entre les deux populations, c'est une guerre de territoire. La haine des colons israéliens à l'encontre des palestiniens s'y exprime librement.

/ L'Odyssee / Vendredi 12 octobre, 18h15

ECUADOR

Equateur / Gouvernance



Un film de Jacques Sarasin | France | 2011 | 72 min.

En Equateur, pays étranglé comme tant d'autres pays du Sud par une dette internationale monumentale, le président Correa a négocié les termes de cette dette et refusé d'en régler une partie qu'il considèrerait comme illégitime. Dans le même temps, il propose une nouvelle politique économique basée sur une répartition des ressources naturelles.

/ L'Odyssee / Mercredi 10 octobre, 18h15

FRAGMENTS D'UNE RÉVOLUTION

Iran / Soulèvement postélectoral de 2009



Film anonyme | France | 2011 | 55 min.

Iran, 12 juin 2009. Dénonçant une « fraude massive » aux élections présidentielles, des centaines de milliers d'Iraniens descendent dans la rue pour exprimer leur mécontentement. Alors que les journalistes locaux sont muselés et les journalistes étrangers expulsés du pays, ces affrontements violents sont rendus visibles dans le monde entier grâce aux images amateurs filmées par des manifestants anonymes.

/ L'Odyssee / Dimanche 7 octobre, 15h00

HCHOUMA LA HONTE

Maroc / Droits des Femmes



Un film de Zouhair Chebbale | France | 2011 | 52 min.

Alors que le Maroc semble prendre la voie de la modernité en matière de Droits de l'Homme et de la Femme, le poids des traditions et des mentalités subsiste : la Hchouma (honte liée à la pudeur) est encore très présente. Le problème que posent les grossesses illégitimes de filles mères est ainsi mis en lumière par l'association Solidarité Féminine à Casablanca.

/ CSC Meinau / Mardi 9 octobre, 14h30

/ L'Odyssee / Mercredi 10 octobre, 20h00

/ CSC HautePierre «Le Galet» /Vendredi 19 octobre, 20h00

KAPITALISME, NOTRE RECETTE SECRÈTE

Roumanie / Capitalisme & Chute de l'URSS



Un film de Alexandru Solomon | France & Belgique | 2009 | 56 min.

Imaginez que Ceausescu ressuscite et revienne dans son propre pays 20 ans après sa mort ! Il commencerait par rencontrer ses ex-généraux, membres du parti et leurs enfants, qui sont aujourd'hui les entrepreneurs de la Roumanie. Il comprendrait alors que ses "descendants" ont rapporté le capitalisme, développé le business avec l'Union européenne et préparé l'admission de 2007 !

/ L'Odyssee / Dimanche 7 octobre, 11h00

LA GUERRE DE WIEBO

Canada / Environnement & Désobéissance civile



Un film de David York | Canada | 2010 | 94 min.

Au cours des années 1990, des puits de gaz naturel acide ont été creusés tout près de la ferme de la famille Ludwig. Par la suite, le bétail a commencé à mourir et les membres de la famille se sont mis à avoir des problèmes de santé. Après avoir été ignoré durant cinq ans par les sociétés pétrolières et gazières, Wiebo Ludwig décide de leur déclarer la guerre.

/ Université - Institut Le Bel / Mercredi 10 octobre, 18h00

/ L'Odyssee / Jeudi 11 octobre, 20h15

LA PLACE, LA GESTATION DU MOUVEMENT 15M

Espagne / Mouvement des «indignés»



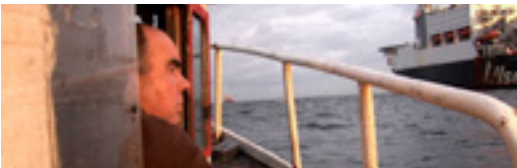
Un film de Adriano Morán Conesa | Espagne | 2011 | 84 min.

Pendant trente jours, entre mai et juin 2011, le mouvement 15M a occupé la Puerta del Sol à Madrid. Après une manifestation pacifique, une poignée de manifestants qui protestait contre la situation sociale et politique actuelle, décide de rester sur les lieux. En moins de deux semaines, des dizaines de milliers de personnes les rejoignent ; ce documentaire raconte, de l'intérieur, comment la Puerta del Sol est devenue le noyau intellectuel et physique d'une protestation qui s'est propagée à d'autres lieux.

/ L'Odyssee / Samedi 6 octobre, 20h00

LE GAZODUC

Irlande / Désobéissance civile



Un film de Risteard O'Domhnaill | Irlande | 2010 | 83 min.

Le village de Rossport en Irlande est confronté à l'arrivée de la compagnie Shell et à son projet d'implanter un gazoduc sur les terres environnantes. Après s'être tournés, sans succès, vers l'Etat dans l'espoir qu'il garantisse leurs droits, les habitants s'organisent pour résister au projet.

/ L'Odyssee / Dimanche 7 octobre, 20h00

LE PROCUREUR

Pays-Bas & RDC / Justice Pénale Internationale



Un film de Barry Stevens | Canada | 2010 | 95 min.

Le réalisateur Barry Stevens suit Luis Moreno-Ocampo, procureur de la Cour Pénale Internationale, au Conseil de sécurité de l'ONU où il justifie l'établissement d'un mandat d'arrêt à l'encontre d'Omar el-Béchir, président soudanais en exercice. Il le retrouve à La Haye où s'ouvre le premier procès de la Cour et, enfin, en RDC. Tandis que le procureur affiche une foi résolue en sa mission, ses détracteurs accusent sa justice de mettre la paix en péril.

/ IEP Strasbourg / Jeudi 11 octobre, 18h30

MON VOISIN LE KURDE

France & Kurdistan / Situation des kurdes



Un film de Luis Miranda | France | 2012 | 52 min.

Partagée entre quatre pays majeurs du Moyen-Orient (l'Irak, la Syrie, l'Iran, la Turquie) et en proie à de terribles répressions, la population kurde s'exile depuis plusieurs décennies pour fuir son territoire et rejoindre l'Europe. Installé en France depuis plus de 25 ans, Wali fait partie de ces exilés.

/ L'Odyssee / Lundi 8 octobre, 18h15

/ Le Cheval Blanc - Schiltigheim / Mercredi 17 octobre, 20h00

OUGANDA, AU NOM DE DIEU

Ouganda / Homophobie



Un film de Dominique Mesmin | France | 2010 | 83 min.

En Ouganda, un projet de loi prévoit l'emprisonnement à vie pour toute personne reconnue coupable d'homosexualité, et même la peine de mort dans certains cas. Le film suit et partage la vie d'Auf, un activiste gay de 26 ans obligé de se cacher. Sa vie a été détruite après que sa photo a été rendue publique par un tabloïd.

/ L'Odyssee / Mardi 9 octobre, 20h15

/ CSF Victor Hugo - Schiltigheim / Vendredi 12 octobre, 19h00

RÉCITS DE FUKUSHIMA

Japon / Catastrophe de Fukushima



Un film de Alain de Halleux | France & Belgique | 2012 | 64 min.

Aujourd'hui à Fukushima, les Japonais affrontent au quotidien un ennemi invisible : la radioactivité, qui compromet le futur de cette région et du pays. La population commence à se lever pour dire son désespoir et sa colère... En 8 épisodes de 8 minutes.

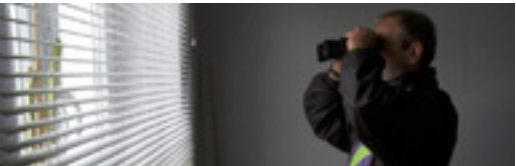
/ CSC Neudorf / Mardi 9 octobre, 19h30

/ L'Odyssee / Jeudi 11 octobre, 18h15

/ Cinéma Adalric - Obernai / Jeudi 18 octobre, 20h00

SANS ISSUE

Allemagne / Réinsertion & Rétention de sureté



Un film de Julie Kreuzer et Mareille Klein | Allemagne | 2010 | 82 min.

Lorsque Karl D., violeur récidiviste, emménage chez son frère Helmut, les voisins s'unissent contre les deux frères. Inquiets pour leur sécurité, et celle de leurs enfants, les habitants manifestent quotidiennement devant la maison. Parmi ces manifestants, un groupe de plusieurs femmes, elles-mêmes victimes de viol, semble étrangement fasciné par le nouveau venu.

/ L'Odyssee / Lundi 8 octobre, 20h00

UNE POPULATION NÉGLIGÉE

Canada & Europe / Histoire des Roms



Un film de Aaron Yeger | Canada | 2010 | 99 min.

Une population négligée raconte l'histoire peu connue des Roms, communément appelés Gitans. Une population qui a enduré des siècles de persécution. Fortement marginalisés, les Roms ont manqué d'une voix pour raconter leur histoire, la culture populaire imposant d'eux une image à la fois romantique et négative.

/ L'Odyssee / Mardi 9 octobre, 18h15

// COURTS-MÉTRAGES

BOULAQ

Egypte / Logement

Un film de Fabio Lucchini et Davide Morandini | Italie | 2011 | 26 min.

Boulaq est un quartier du centre historique du Caire. Depuis une trentaine d'années, ses habitants luttent contre la volonté du gouvernement égyptien de s'emparer du quartier pour y construire des infrastructures touristiques. La révolution du 25 janvier leur a donné de l'espoir... mais la situation reste incertaine.

/ CSC Victor Schoelcher / Mercredi 17 octobre, 18h30

IRAN ABOUT

Iran / Société & Censure

Un film de Emilio Casalini | Italie | 2010 | 27 min.

Un voyage au sein de la société iranienne s'appuyant sur les témoignages de nombreux jeunes racontant une réalité faite d'interdictions, de privations et de risques parfois mortels.

/ CSC Neuhof / Mardi 16 octobre, 14h30

/ CSC Victor Schoelcher / Mercredi 17 octobre, 18h30

LE BRUIT ET LA RUMEUR

France / Préjugés

Un film de Marie Arlais et Raphaël Rialland | France | 2011 | 17 min.

Fruit d'une démarche personnelle nourrie de questionnements et d'expérimentations autour du thème des préjugés, ce travail pourrait se définir comme un documentaire à caractère créatif.

/ CSC Neuhof / Mardi 16 octobre, 14h30

SCOLAIRES

Le Festival et l'ensemble des lieux de projection ouvrent leurs portes au public scolaire des collèges et lycées. N'hésitez pas à nous contacter.

www.festival-droitsdelhomme.org/strasbourg/

NOS PARTENAIRES

INSTITUTIONNELS

CINÉMAS & CSC

ASSOCIATIFS

MÉDIAS

